



**Procès-verbal de la 152^e séance ordinaire du conseil de la
Localité de Valcanton tenue au Carrefour communautaire de
Val-Paradis, le mardi 16 janvier 2018, à 19 h 30**

La réunion a été convoquée dans les délais prescrits.

Personnes présentes :

Michel Jégou, conseiller
Jean-François Larouche, conseiller
Manon Mailhot, conseillère
Nelson Tremblay, président

Personne absente :

Claudine Desgagnés, conseillère

IL Y A QUORUM.

Également présentes :

Renée Bégin, officière municipale
France St-Amant, officière municipale

M. Nelson Tremblay préside la réunion et M^{me} Renée Bégin agit à titre de secrétaire.

Ouverture de la séance

La séance est ouverte par M. Nelson Tremblay à 19 h 30.

2018-152-01

Adoption de l'ordre du jour

152-CLVAL-2671

**SUR PROPOSITION DE JEAN-FRANÇOIS LAROUCHE, DUMENT
APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :**

D'ADOPTER l'ordre du jour suivant :

1. Adoption de l'ordre du jour;
2. Adoption du procès-verbal de la 151^e séance ordinaire du conseil de la localité de Valcanton tenue le 12 décembre 2017 à Beaucanton ;
3. Adoption du procès-verbal de la séance spéciale du conseil de la localité de Valcanton tenue le 20 décembre 2017 à Beaucanton ;
4. Présentation des correspondances au 16 janvier 2018;
5. Approbation des décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 16 janvier 2018;
6. Dépôt des déclarations d'intérêts pécuniaires des membres du conseil ;
7. Approbation de l'augmentation des loyers du Centre multiservice de Beaucanton pour l'année 2018 ;
8. Approbation de l'augmentation des heures de travail de l'officière municipale ;



9. Demande d'aide financière pour l'engagement d'un animateur de camp de jour dans le cadre du programme Emplois Été Canada 2018;
10. Présentation du règlement n° 38 relatif aux modalités de publication des avis publics ;
11. Révision du montant accordé au fonctionnement de la Corporation de développement économique de V.V.B. ;
12. Approbation du rapport de réalisation du projet *Fêtons Noël* présenté à la Table régionale de concertation des aînés du Nord-du-Québec ;
13. Offre de service pour le décapage et le cirage des planchers du Carrefour communautaire de Val-Paradis ;
14. Offre de service pour l'installation, la programmation et la formation relativement au système de téléphonie IP ;
15. Demande de don pour l'utilisation du Pavillon multifonctionnel de Beaucanton dans le cadre du projet de repas communautaires par l'organisme Village en santé Valcanton ;
16. Divers :
 - 16.1 Calibration de l'appareil de mesure pour vérifier la quantité de chlore et de manganèse présente dans l'eau ;
 - 16.2 Bilan de l'activité de souper-spectacle *Hommage à Joe Dassin* ;
17. Période de questions;
18. Date de la prochaine séance ;
19. Levée de la séance.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-02

Adoption du procès-verbal de la 151^e séance ordinaire du conseil de la localité de Valcanton tenue le 12 décembre 2017 à Beaucanton

Les membres ont pris connaissance du procès-verbal.

152-CLVAL-2672

SUR PROPOSITION DE MANON MAILHOT, DUMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'APPROUVER le procès-verbal de la 151^e séance ordinaire de la localité de Valcanton tenue le 12 décembre 2017 à Beaucanton.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-03

Adoption du procès-verbal de la séance spéciale du conseil de la localité de Valcanton tenue le 20 décembre 2017 à Beaucanton

Les membres ont pris connaissance du procès-verbal.

152-CLVAL-2673

SUR PROPOSITION DE JEAN-FRANÇOIS LAROUCHE, DUMENT APPUYÉE PAR MANON MAILHOT, IL EST RÉSOLU :

D'APPROUVER le procès-verbal de la séance spéciale de la localité de Valcanton tenue le 20 décembre 2017 à Beaucanton.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ



2018-152-04

Présentation des correspondances au 16 janvier 2018

Les membres ont pris connaissance du bordereau des correspondances reçues et expédiées au 16 janvier 2018 qui leur a été précédemment remis et en font le suivi.

2018-152-05

Approbation des décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 16 janvier 2018

M. Nelson Tremblay dépose pour étude et considération une recommandation préparée par M^{me} France St-Amant en date du 16 janvier 2018 et intitulée : *Décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 16 janvier 2018*.

152-CLVAL-2674

SUR PROPOSITION DE MANON MAILHOT, DÛMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'APPROUVER les décaissements déjà effectués, les comptes fournisseurs, les prélèvements et les paies de la Localité de Valcanton au 16 janvier 2018 pour un montant total de 97 615,36 \$, le tout tel qu'il appert et étant plus amplement décrit à la liste préparée par l'officière municipale, M^{me} France St-Amant, le 16 janvier 2018, dont copie est jointe à la présente résolution pour en faire partie intégrante.

CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je soussignée, France St-Amant, officière municipale, certifie qu'il y a des crédits disponibles pour effectuer le paiement de ces factures.

France St-Amant
Officière municipale

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-06

Dépôt des déclarations d'intérêts pécuniaires des membres du conseil

En vertu de l'article 357 de la Loi sur les élections dans les municipalités, les membres suivants ont déposé devant le conseil leurs déclarations écrites mentionnant l'existence des intérêts pécuniaires qu'ils ont dans des immeubles situés sur le territoire de la localité de Valcanton : Mesdames Claudine Desgagnés et Manon Mailhot, Messieurs Nelson Tremblay, Michel Jégou et Jean-François Larouche.



2018-152-07

Approbation de l'augmentation des loyers du Centre multiservice de Beaucanton pour l'année 2018

CONSIDÉRANT QUE lors de la préparation budgétaire pour l'année financière 2018, les membres du conseil de la localité ont proposé d'augmenter le coût de location des loyers du Centre multiservice de 2 % ;

152-CLVAL-2675

SUR PROPOSITION DE JEAN-FRANÇOIS LAROUCHE, DUMENT APPUYÉE PAR MANON MAILHOT, IL EST RÉSOLU :

DE MAJORER les coûts de location des loyers du Centre multiservice de Beaucanton de 2% pour l'année 2018.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-08

Approbation de l'augmentation des heures de travail de l'officière municipale

152-CLVAL-2676

SUR PROPOSITION DE JEAN-FRANÇOIS LAROUCHE, DUMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'AUGMENTER à 35 heures par semaine le temps de travail de l'officière municipale, madame Renée Bégin, à compter du 5 février 2018.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-09

Demande d'aide financière pour l'engagement d'un animateur de camp de jour dans le cadre du programme Emplois Été Canada 2018

CONSIDÉRANT QUE la Localité de Valcanton, regroupant les secteurs de Beaucanton et de Val-Paradis, est située dans une région nordique, éloignée et offrant peu ou pas d'accès à des emplois d'été pour les étudiants ;

CONSIDÉRANT QUE le conseil de la Localité de Valcanton souhaite offrir à un étudiant l'opportunité d'accéder à un emploi de qualité et bien supervisé au sein de sa communauté, tout en lui permettant de bénéficier d'une expérience de travail enrichissante ;

CONSIDÉRANT QUE le conseil veut offrir aux jeunes de son territoire la chance de participer à des activités récréatives et à des ateliers formatifs, sous la supervision de l'animatrice en loisir et d'un animateur de camp de jour ;

152-CLVAL-2676

SUR PROPOSITION DE MANON MAILHOT, DUMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :



D'ADRESSER une demande d'aide financière à Ressources humaines et Développement des compétences Canada pour l'engagement d'un animateur de camp de jour, dans le cadre du programme Emplois d'été Canada 2018.

D'AUTORISER madame Renée Bégin, officière municipale, à présenter et signer tous les documents relatifs à cette demande.

2018-152-10

Présentation du règlement n° 38 relatif aux modalités de publication des avis publics

Conformément à l'article 356 de la Loi sur les cités et villes, le règlement n° 38 de la localité de Valcanton relatif aux modalités de publication des avis publics est présenté aux membres du conseil. Celui-ci a fait l'objet d'un avis de motion donné par M. Michel Jégou lors de la séance tenue le 12 décembre 2017 à Beaucanton. Il sera adopté lors de la prochaine séance.

2018-152-11

Révision du montant accordé au fonctionnement de la Corporation de développement économique de V.V.B.

152-CLVAL-2677

SUR PROPOSITION DE MANON MAILHOT, DUMENT APPUYÉE PAR JEAN-FRANÇOIS LAROUCHE, IL EST RÉSOLU :

DE NE PAS RECONDUIRE l'aide financière de 10 000 \$ prévue pour le soutien à l'agent de développement rural de la Corporation de développement économique de V.V.B. pour l'année 2018.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-12

Approbation du rapport de réalisation du projet *Fêtons Noël* présenté à la Table régionale de concertation des aînés du Nord-du-Québec

CONSIDÉRANT QUE l'animatrice en loisir, madame Marie-Pierre Bergeron, a déposé le rapport de réalisation du projet *Fêtons Noël* présenté à la Table régionale de concertation des aînés du Nord-du-Québec ;

152-CLVAL-2678

SUR PROPOSITION DE JEAN-FRANÇOIS LAROUCHE, DUMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'APPROUVER le rapport de réalisation du projet *Fêtons Noël* préparé par madame Marie-Pierre Bergeron et transmis à la Table régionale de concertation des aînés du Nord-du-Québec.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ



2018-152-13

Offre de service pour le décapage et le cirage des planchers du Carrefour communautaire de Val-Paradis

152-CLVAL-2679

SUR PROPOSITION DE MANON MAILHOT, DUMENT APPUYÉE PAR JEAN-FRANÇOIS LAROUCHE, IL EST RÉSOLU :

D'ACCEPTER la proposition de l'entreprise Entretien ménager I.D. inc. pour le décapage et le cirage des planchers du Carrefour communautaire de Val-Paradis au montant de 1 800 \$ plus les taxes applicables.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-14

Offre de service pour l'installation, la programmation et la formation relativement au système de téléphonie IP

152-CLVAL-2680

SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DUMENT APPUYÉE PAR MANON MAILHOT, IL EST RÉSOLU :

D'ACCEPTER la proposition des Entreprises Combinées pour l'installation, la programmation et la formation relativement au système de téléphonie IP au montant de 1 080 \$.

DE PAYER cette dépense à partir de l'item budgétaire n° 02-191-00-331.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-15

Demande de don pour l'utilisation du Pavillon multifonctionnel dans le cadre du projet de repas communautaires par l'organisme Village en santé Valcanton

CONSIDÉRANT QUE l'organisme Village en santé Valcanton a adressé au conseil une demande de don 1 000 \$ équivalant au coût de location du local prévu au scénario de financement des repas communautaires à Beaucanton pour l'année 2017-2018 ;

CONSIDÉRANT QUE cette somme permettra à l'organisme de prolonger de quelques semaines le service de repas communautaires offert à Beaucanton;

152-CLVAL-2681

SUR PROPOSITION DE MANON MAILHOT, DUMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'ACCEPTER la demande de don de 1000 \$ présentée par Village en santé Valcanton pour permettre le prolongement du projet de repas communautaires pour l'année 2017-2018.



DE REPORTER la demande de don supplémentaire présentée par Village en santé Valcanton pour le renouvellement du projet, lors de la présentation du scénario de financement.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-152-16

Divers

2018-152-16.1

Calibration de l'appareil de mesure pour vérifier la quantité de chlore et de manganèse présente dans l'eau

Suite à une note de service du technicien en assainissement de l'eau, M. Richard Lafond, concernant l'importance de faire calibrer l'appareil de mesure vérifiant la quantité de chlore et de manganèse, les membres acquiescent à cette demande. Il faudra prévoir éventuellement le remplacement de composante ou envisager l'achat d'un nouvel appareil.

2018-152-16.2

Bilan de l'activité de souper-spectacle *Hommage à Joe Dassin*

Le rapport final de l'activité de souper-spectacle *Hommage à Joe Dassin* réalisé par l'animatrice en loisir, madame Marie-Pierre Bergeron, est présenté aux membres. L'événement a connu un très bon succès.

2018-152-17

Période de questions

Une personne présente à la séance demande s'il y a possibilité d'acheter un lot situé dans les blocs de lots intramunicipaux pour y construire une résidence et une écurie en vue d'élever des chevaux.

Celle-ci est référée à la Corporation de développement économique qui chapeaute le Comité multiressource consultatif, l'organisme qui analyse, appuie ou non ce genre de demande avant de la transmettre au Gouvernement régional d'Eeyou Istchee Baie-James. Ce type de lot appartenant au ministère, il n'est donc pas possible pour la localité de le vendre.

Les membres sont unanimes à appuyer une telle démarche visant à promouvoir l'arrivée de nouvelles familles sur le territoire.

2018-152-18

Date de la prochaine séance

La date de la prochaine séance est prévue le 13 février et sera tenue à Beaucanton à compter de 14 h 30.



2018-152-19

Levée de la séance

152-CLVAL-2682

L'ordre du jour étant épuisé, SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DUMENT APPUYÉE PAR MANON MAILHOT, IL EST RÉSOLU:

DE LEVER la réunion à 20 h 15.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

LE PRÉSENT PROCÈS-VERBAL EST SOUMIS AUX TERMES DE LA CHARTE DE LA LOCALITÉ DE VALCANTON, POUR SURVEILLANCE ET CONTRÔLE, AU DIRECTEUR GÉNÉRAL DU GOUVERNEMENT RÉGIONAL D'EYYOU ISTCHEE BAIE-JAMES, LEQUEL LE TRANSFÈRE AU CONSEIL DU GOUVERNEMENT RÉGIONAL À TITRE DE RAPPORT ET AFIN QUE TOUTES LES MESURES SOIENT PRISES POUR QUE LES RÈGLEMENTS ET RÉOLUTIONS REQUÉRANT L'APPROBATION DE CE DERNIER SOIENT APPROUVÉS, RATIFIÉS ET SANCTIONNÉS.

Nelson Tremblay
Président

Johanne Lacasse
Directrice générale
Gouvernement régional
d'Eeyou Istchee Baie-James

Renée Bégin
Secrétaire d'assemblée